

## Conditions de participation

### Qui peut participer

Sont autorisées à participer les personnes physiques domiciliées en Suisse, âgées de 18 ans révolus, et membres du TCS Fribourg, à l'exception des employé-es du TCS.

### Organisateur

Le concours est organisé par la Section fribourgeoise du Touring Club Suisse (TCS), Route d'Englisberg 2, 1763 Granges-Paccot.

Ce concours n'est pas organisé, géré, parrainé ou d'une quelconque manière soutenu par Facebook. Les données que vous communiquez sont transmises à la Section fribourgeoise du Touring Club Suisse, et non pas à Facebook.

### Utilisation des données personnelles

Le ou la participant-e accepte que ses coordonnées soient conservées par le Touring Club Suisse et utilisées à des fins publicitaires et de marketing. Les informations seront traitées en toute confidentialité et supprimées après 3 mois. Le ou la participant-e peut à tout moment refuser l'utilisation de ses coordonnées à ces fins et exercer son droit à l'information, à la correction et à la suppression de ses données en s'adressant à [sectionfr@tcs.ch](mailto:sectionfr@tcs.ch)

### Dispositions finales

En s'inscrivant, le ou la participant-e accepte les présentes conditions de participation.

Le concours et le tirage au sort ne donneront pas lieu à correspondance. Le recours à la voie juridique est exclu. Le présent concours est soumis exclusivement au droit suisse.

Fribourg, le 30.08.2023

## Teilnahmebedingungen

### Wer kann teilnehmen?

*Teilnahmeberechtigt sind alle natürlichen Personen, die in der Schweiz wohnhaft sind, das 18. Lebensjahr vollendet haben und Mitglied des TCS Freiburg sind. Ausgenommen sind die Mitarbeitenden des TCS.*

### Veranstalter

*Der Wettbewerb wird von der Freiburger Sektion des Touring Club Schweiz (TCS), Route d'Englisberg 2, 1763 Granges-Paccot durchgeführt.*

*Dieser Wettbewerb wird von Facebook weder organisiert, verwaltet, gesponsert oder in irgendeiner Weise unterstützt. Die von Ihnen angegebenen Daten werden an die Freiburger Sektion des Touring Club Schweiz und nicht an Facebook weitergeleitet.*

### Verwendung der persönlichen Daten

*Die oder der Teilnehmende erklärt sich damit einverstanden, dass ihre/seine Kontaktdaten vom Touring Club Schweiz gespeichert und zu Werbe- und Marketingzwecken verwendet werden. Die Informationen werden vertraulich behandelt und nach drei Monaten gelöscht. Die oder der Teilnehmende kann die Verwendung ihrer/seiner Kontaktdaten für diese Zwecke jederzeit verweigern und ihr/sein Recht auf Information, Korrektur und Löschung ihrer/seiner Daten ausüben, indem sie oder er sich an [sectionfr@tcs.ch](mailto:sectionfr@tcs.ch) wendet.*

### Schlussbestimmungen

*Mit der Anmeldung erklärt sich die oder der Teilnehmende mit den vorliegenden Teilnahmebedingungen einverstanden.*

*Über den Wettbewerb oder die Verlosung wird keine Korrespondenz geführt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Dieser Wettbewerb unterliegt ausschliesslich Schweizer Recht.*

Freiburg, den 30.08.2023